

江聲報

孫文



中華民國二十一年五月十三日
星期五
第一九八八十三號
第五頁
本報地址：廈門中山路
電話：二二五

本報價目

本埠	內國	外國
每月二元	每月二元	每月二元
半年十元	半年十元	半年十元
全年二十元	全年二十元	全年二十元

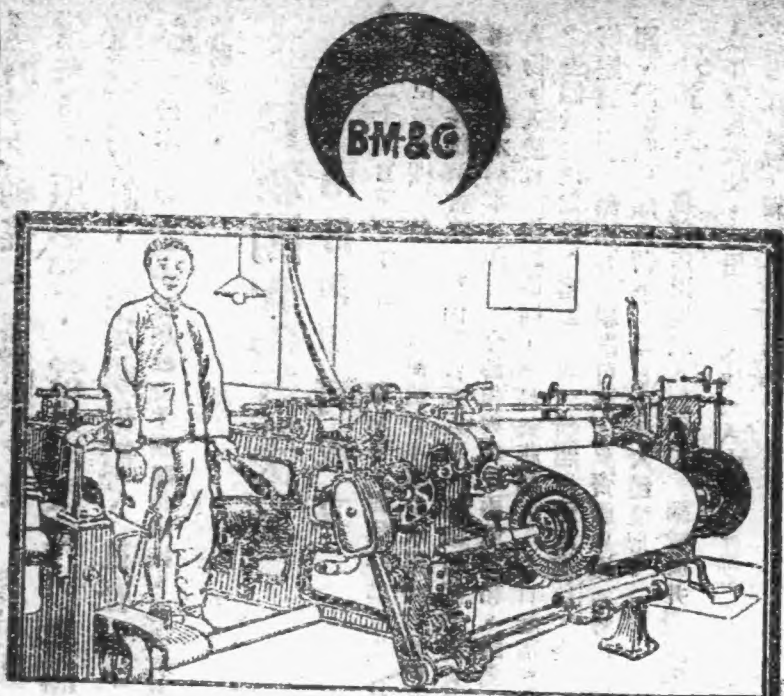
本報地址：廈門中山路
電話：二二五
發行所：廈門中山路
印刷所：廈門中山路

廈門磁街甘泉堂酒局



大馬路

覺着暑氣的苦悶嗎？
需要——燕窩……白木耳
朋友們！在這炎夏的時候，如果你會有一種預防，那麼中暑的苦悶，一定不會發生的。精神上也會覺着涼爽。唯有購買
光大藥行的燕窩，和白木耳，燕窩



中國各大紡織廠均用
本公司出品之原料如
漂白膠漿洗滌色染以
及其他所需者無不十
分滿意故皆稱頌之

鎮市大各及省全建福

處理經立設均

存備貨現有亦

等目價及錄目細詳欲知客貴

請向英商卜內門洋行有限公司接洽

廈門晨
光路一
號二樓
電話七
八
閩南
經理
廈門晨
光路一
號
謙順行
電話五
五

林渭川除根白濁丸。三十二年經驗良藥

新久淋濁

立奏奇功

大瓶一元八角

諸藥無效

不可不服

購者注意 小瓶一元



五華牌香烟



凡有
此商
標者

此牌之三大特點

- ▲ 此牌乃經歐西專門名家考驗製造而成
- ▲ 煙味醇香最合中國人口味
- ▲ 格價便宜上中下人士均皆適合

價
十枝裝每罐售大洋伍角

二十枝裝每包售大洋二角

註冊商標



救國先鋒

門技師根據科學原理製造醬油醬料及魚肉蔬菜鹹酸辣各類罐頭所採原料純屬國產為唯一有益衛生之國產食品以壽星及和字兩牌為商標業蒙 實業部核准註冊并蒙財政部核准出口免稅各在案各界賜顧從廉優待惠臨。觀無任歡迎

兆和罐頭食品股份有限公司

製造廠廈門鼓浪嶼康泰安

總發行廈門中山路

電話二二五五

中國電報及無線電掛號中文〇〇六八

廈門磁街甘泉堂酒局

廈門磁街甘泉堂酒局

電話九百四十號

物美價廉

烟香牌球地

高等國代貝



辨公或玉微俸時
試入退閒室吸取
地球烟一枝便覺
逸興高志樂此不
疲雖有九轉丹無
以過之

新座右銘

中國南洋兄弟烟草公司啓

雙妹哩固髮膠



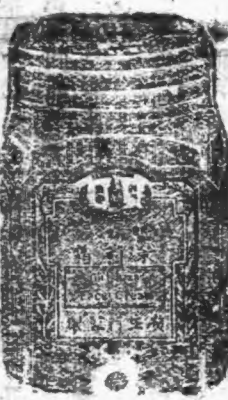
此酒香醇特出色男女合用便非常治氣味則香
而有餘諸酒性實則甜而不膩可通風氣或病後
飲此酒厚膠居然堅矣尙可遇風寒暑氣或酒至
於銀受鈔變日其估價相堅一經此酒尙見精芳極顯
將藥誠誠理髮中之妙品者也

雙妹哩紅雪花膏



此膏純用玫瑰花液和上頂材料製煉而成凡遇凍寒時
此皮皺者常帶此膏敷上因能舒筋活絡煥然轉煥為妍男
美比皮膚女則如西子國城之技後雖然與傅粉無異且
此膏全無雜質脂類故不膩無渣無痕誠容清靈妙品
也
紅色大號七角半 二號四角半
白色大號六角半 二號三角七占半
價目
三號二角二占半
四號一角一占半
五號一角一占半
六號一角一占半
七號一角一占半
八號一角一占半
九號一角一占半
十號一角一占半

雙妹墨茉莉霜



此藥有嫩肌膚、顯容色之功效，其質係專理皮膚血份之品，時常塗抹，令肌肉鮮潤，容色增華，應為修容之妙品。價由上片半克煉之化驗品，不售零填矣。

價目 大號六角 一號三角七占五 三號二角二占五

雙妹墨生髮油



價目
大號七角半
二號四角半
三號三角正
四號一角半

雙妹哩花露水

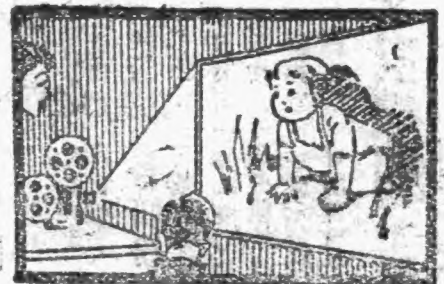


雙妹墨爆折香水



總經理廈門國興號主人啓

廣生行有限公司啓



笑語指劃
盡在眼底
唯柯達家庭電
影鏡箱償君心
願也

影。一物兩用。尤爲可貴。
底片拍就。交釐公司沖晒。
不取分文。印有說明。函索
卽寄。

柯達雜誌

每年十二冊。定閱大洋八
角(一角郵費十足通用)
寄費在內。各大照相館及
書局皆有代售或代定。

(三)

自習拍攝活動電影者。如用柯達電影鏡箱。則意之所發。應手而成。拍法既易。成績又佳。祇須對準目的物。機紐一按。即能自動連鎖攝影。其神妙有若是者。

盍簪勝會。稚氣憨態。慈顏笑貌。山水紀遊。胥可藉此妙機。永留活動紀念。映諸銀幕之上。少長咸集。親友圍觀。中心歡樂。勿能以楮墨形容也。

CINE-KODAK

救星

地標商標

可告人之隱病法圖
此藥之功效
治淋症之久
痛除腫退快
諸君注意
每九丸
無不
法服
意注

五淋二濁腫痛危險不幸而患之實爲不可告人之隱病法國彌地約廠有鑒於此爰採精粹之藥料製成法服之無論地約丸患淋濁者依法服之輕重各症病之久暫腫痛之輕重不但痛除腫退指日可期抑且濁止淋通永不復發但

諸君注意者如

每丸之地



司康美髮霜



可升造我熱地分
數有銀金一佳
又自於天與地
水用與藥無異
功大藥房廣貨
各均有出售
店切加假冒品
認防損害頭
認切加假冒品

男女不參。清麗頭髮。用
司康。不獨使髮終日光潔。主
髮有加。又可滋養頭皮。俾髮烏
秀美。吹柔牢固。功用之大。非將
植髮品可比。

英商威康華納公司

上海廣東路三號

香港經理美商同益洋行



鑄夫譯

1997

我爲了社會學下星期一要考，正在一頁一頁的翻英文生字，突然聽他那拍桌叫絕的聲音，悚然驚駭了！轉過頭來，帶有一種驚奇的態度問着：

——「幹什麼，吵死人！」

生成答道：

——「如果你肯抽點時間，放下書本，我就告訴你去年暑假我遍遊途中的一宗巧遇的故事呢。」

——「好，歡迎，我聽。」

我湊合着期待和顧望的眼光睜住了他。

於是生成一邊笑一邊對我說：

——「那時，我抱着滿腔的熱誠想實現我一年來的嚮慕，和一位Y君同一目的地回家。到頭頂的S埠車站，約莫在十點鐘的時候，Y君跑到我的跟前來，便指着我看我說：啊！你看，那位密司好像認識你似

墓地旋風，
捲起了無數黃葉；
在空中，颺進飛舞。
樹上的青葉兒，
也各自沙沙作響；
好像是淒淒咽咽的，
替他們的同類呼苦。」

風息了！黃葉委地了！
樹上的青葉兒，
又像是靜悄悄，
向着朝陽微笑。

「青葉兒！且莫偷歡喜啊！
地下的黃葉隱約在悲啼！」

「旋風再起時，
連根倒拔了這株樹，
看你們會不會一同埋黃土！」

五月三日早晨風後

陸洋

我還在目不轉睛的看牠，車已風馳電掣走多了幾英里站起來，上下的旅客很多，牠也站了站，用牠迷迷（均自旁）的眼睛向外掃了一眼，最後一翻身，牠的目光，射到我的面上，一個毫無女性社會經驗平日一和女性講話就會面紅的我，不覺臉上又熱辣辣起來了！

「在女子面前，一洗粉面，竟會表現羞澀，將來還能夠希望娶女子嗎？更怎能得嘗試戀愛甜蜜的滋味呢？如果長此這樣，在渴慕女性的心，終無得到應酬的一日！」我這樣下意識地想時，抬起頭來，也同牠施一眼。

「先生，震動鐘了！」

「十點三十分！」

「快要到C市嗎？」

「約後一點鐘可到。」

未完

十
十
十
十
十

四一

動身去芝島的前一天，我很忙碌地在收拾行裝，祖母坐在椅旁的一方藤椅上，看着我忙，她不時發着微弱的斷續的聲調，囑咐我路上要小心，和一些旅人應要注意的事情。臨老人家真是關心到無微不至，許多多的說了一大堆，有些話聽多了又停了一下；我想誰說人家或且停着去記信，還是聽記憶所及，她馬上就說。

晚飯後，她給我廿元紙幣，說是給與我途中零碎用的。

一寸相思一寸灰

離人思歸千載同悲然徒悲耳於事何濟故「春心莫共花爭發一寸相思一寸灰」確能語道破而堪爲主鑒因「相恩」之來易使人罹他疾病促短壽年故莫如節制思慾靜情之爲得計惟人孰無情誰能遣此是以離人思婦終而離人思歸相恩之債了無完結悲愁疾病乘機而生或則頭痛或則鬱悶此時也羣醫束手命危旦夕似非意中人來能療個中之病矣其實全非倘能服虎標頭痛粉或虎標八卦丹當能使胸懷開朗失更不致纏綿於相思之苦矣願一般欲「春心莫共花爭發」者盍一試之！

若非盛於此種罐中者即非
真正「飛力脫」
 近查常有經售處以賤值偽品冒充「飛力脫」出售、
 請君注意、須知此種偽品、非惟無效、甚且
 妨害君或君之子女、並請注意此種商店、於君
 之惠顧、毫無誠意對待、
 務請認明、真正「飛力脫」、乃裝于黑帶黃罐、
 上有兵士、罐口密封、否則君被欺騙矣、
 「飛力脫」從未散售

飛力脫

殺蟲氣水

FLIT

REGISTERED TRADE MARK

廈門
中國銀行

業務概要

一、國內匯兌	二、國內押匯	三、各種存款	四、各種放款	五、代理保險	六、經付債券本息	七、出售關金
地點遍設各埠	手續簡便	利息優厚	利率從廉	辦理周妥	付款迅速	便利商人

其他銀
行範圍
以內之
業務無
不竭誠
辦理

本行住址
水師路門牌十一號
經理室七〇〇號
營業辦公室一八一號

電話

電報號	無線
有線 (六八八九二)	(六八九二)
CENTROBANK	CENTROBANK

鼓浪嶼辦事處

住址鼓浪嶼大宮口
電話八十一號

廈門同安路林安樂局

了

(痔)

無功敗神逆元

夕於肚門冰凍大

治主

久咳失音
癆傷肺癰

乾血女癰
百日常痛
癰疽串核

每打
廿元

大同路林安樂局

局

理經

醫室

鳳凰種子丸



此丸專治男婦不孕

占位命門火

此丸專治男婦不孕

廈門同安路林安樂局

房藥大

理

棧生

房藥

號青

廈門同安路林安樂局

廈門同安路林安樂局

路

廈門同安路林安樂局

廈門同安路林安樂局

目

廈門同安路林安樂局

廈門同安路林安樂局

不及盡錄

廈門同安路林安樂局

